

## Visainformation Sprachkurs Visum D

### Örtliche Zuständigkeit

Das Österreichische Generalkonsulat Istanbul ist für die Annahme von Visaanträgen von Antragstellern und Antragsstellerinnen mit ordentlichem Wohnsitz in der gesamten Türkei zuständig.

### Einreichung von Visaanträgen über die Firma VFS

Für AntragstellerInnen besteht die Möglichkeit, den Antrag in einem der nachstehenden Visa-Annahmecenter der Firma VFS einzubringen. Zur Verfügung stehen VFS Annahmecenter in Istanbul (Stadtteil Beyoglu/ Stadtteil Altunizade), Bursa, Edirne, Ankara, Antalya, Izmir, Gaziantep und Trabzon.

Nähere Informationen finden Sie auf nachstehender Website:

<http://www.vfsglobal.com/austria/turkey/German>

Termine für die Einbringung von Visaanträgen bei der Firma VFS sind unter folgendem Link

kostenlos möglich:

[http://www.vfsglobal.com/austria/turkey/German/schedule\\_appointment.html](http://www.vfsglobal.com/austria/turkey/German/schedule_appointment.html)

!

### Unvollständige Anträge

Unvollständige Anträge verlängern die Bearbeitungszeit; unaufgefordert übersandte Unterlagen können den Anträgen nicht zugeordnet werden.

### Allgemeine Visa-Informationen

- 1) Ein Visum D für Sprachkurse kann für maximal 180 Tage pro Jahr beantragt werden. Für einen Aufenthalt von mehr als 180 Tagen muss ein Antrag zur Erteilung der Aufenthaltsbewilligung beantragt werden.
- 2) Das Visum berechtigt nicht zur Arbeitsaufnahme.
- 3) Ein Visum kann nur dann beantragt werden, wenn das Hauptreiseziel in Österreich liegt.

- 4) Es besteht kein Rechtsanspruch auf die Erteilung eines Einreisevisums. Ein erteiltes Visum begründet keinen Rechtsanspruch auf die Einreise in den Schengenraum, die Einreise kann durch die Grenzkontrolle verweigert werden.
- 5) Anträge können frühestens 6 Monate und spätestens 15 Tage vor der geplanten Reise abgegeben werden.
- 6) **Alle fremdsprachigen Unterlagen bedürfen einer informellen deutschen oder englischen Übersetzung. Notarielle Beglaubigung ist nicht notwendig.**
- 7) Die Bearbeitungsdauer beträgt grundsätzlich 15 Arbeitstage, kann jedoch bei Rückfragen bis zu 45 Tagen dauern.
- 8) Das Konsulat behält sich vor, zusätzliche Unterlagen nachzufordern.

#### Antragsgebühren

Antragsgebühr: 150.- Euro

#### Retournierung von nicht abgeholten Reisepässen

!

Das Österreichische Generalkonsulat Istanbul ist nicht verantwortlich für nicht abgeholte Reisepässe.

**Nicht abgeholte Reisepässe werden an die [VERTRETUNGSSTELLE](#) des Türkischen Außenministeriums in Istanbul retourniert.**

#### Wichtiger Hinweis

!

**FALSCHE Angaben bzw. gefälschte Unterlagen führen zu einer ABLEHNUNG.**

Unvollständige Anträge können zu einer Zurückweisung bzw. zu einer sehr langen Bearbeitungsdauer führen.

Bitte achten Sie in Ihrem eigenen Interesse auf die vollständige Vorlage (inkl. informeller Übersetzung) der benötigten Dokumente.

#### Benötigte Dokumente für die Visa-Beantragung

Die nachfolgend aufgelisteten Unterlagen sind dem Antrag beizufügen:

1

Reisepass mit einer Restgültigkeitsdauer von mindestens 3 Monaten nach Ablauf der beabsichtigten Reise. Das Ausstellungsdatum darf nicht mehr als 10 Jahre zurückliegen.

2	<p>Antragsformular muss vollständig und wahrheitsgemäß in Block- oder Schreibmaschinenschrift ausgefüllt, sowie vom Antragsteller oder von der Antragstellerin persönlich unterfertigt werden. <i>Formulare sind kostenlos als Download unter <a href="https://www.bmeia.gv.at/fileadmin/user_upload/Vertretungen/GK_Istanbul/Dokumente/Antragsformular_Visum_D.pdf">https://www.bmeia.gv.at/fileadmin/user_upload/Vertretungen/GK_Istanbul/Dokumente/Antragsformular_Visum_D.pdf</a> verfügbar.</i></p> <p><b><u>Bitte beachten Sie, dass am Antragsformular an zwei Stellen unterschrieben werden muss.</u></b></p> <p><b><u>Bitte geben Sie unbedingt Ihre aktuelle Email-Adresse und Mobiltelefonnummer bekannt.</u></b></p> <p><b><u>Somit kann Ihr Antrag bei Rückfragen durch das Konsulat rascher bearbeitet werden.</u></b></p>
3	<p>2 aktuelle biometrische Passbilder in Farbe (3,5 x 4,5 cm) - davon ist ein Foto auf dem Antragsformular rechts oben aufzukleben und ein weiteres Foto dem Antrag beizufügen. Das Passfoto muss einen hellen Hintergrund haben, wesentliche Merkmale wie Gesicht, Stirn, Ohren und Hals müssen unverdeckt sein. Kopfbedeckungen, die aus religiösen Gründen getragen werden, sind erlaubt (Bitte sehen sie hierfür auch: <a href="http://www.passbildkriterien.at">www.passbildkriterien.at</a>).</p>
4	<p>Für die Teilnahme am Sprachkurs:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Anmeldebestätigung</li> <li>• Bezahlte Rechnung</li> </ul>
5	<p>Wenn Anreise mit dem Privat-PKW erfolgt: Kopie des Zulassungsscheins und des internationalen Führerscheins, sowie Angabe der genauen Reiseroute.</p>
6	<p>Wenn Anreise mit Flug/Bahn/Bus erfolgt: Nachweis der Reservierung (Hin – und Zurück)</p>
7	<p>Nachweis einer Unterkunft für die gesamte Dauer des Aufenthaltes</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• z.B. Bestätigung StudentInnenwohnheim oder OEAD Bestätigung</li> <li>• Unterkunft bei FreundInnen/Verwandten: Schreiben des Vermieters/der Vermieterin, Mietvertrag/Grundbuchauszug, Passkopie, Meldebestätigung</li> <li>• Hotelreservierung</li> <li>• Mietvertrag/Grundbuchauszug (Kopie)</li> </ul>
8	<p>Reisekranken- und Unfallversicherung für den beantragten Zeitraum der Reise mit einer Mindestdeckungssumme von EUR 30.000,-/je Krankheitsfall gültig für alle Schengenstaaten. Bei Beantragung eines Visums mit längerfristiger Gültigkeitsdauer, das zu mehreren Einreisen berechtigt, muss eine Versicherung für die Dauer des ersten Aufenthaltes nachgewiesen werden.</p>
9	<p>Für StudentInnen: Studienbescheinigung im Original (mit QR Code)</p>

<b>10</b>	<p>Es obliegt dem Antragsteller/der Antragstellerin, durch entsprechende Nachweise den Aufenthaltswitz und die Rückkehrabsicht glaubhaft zu machen. StudentInnen, die über kein eigenes Einkommen verfügen können, sollten auch die Arbeitsunterlagen der Erziehungsberechtigten vorlegen. Etwaige Kostenübernahmen sind schriftlich und in deutscher oder englischer Sprache einzubringen. Sollte die Kostenübernahme nicht notariell beglaubigt sein, so ist eine persönliche Vorsprache des Kostenübernehmers/der Kostenübernehmerin notwendig.</p> <p>Der Kostenübernahme ist eine Kopie der Datenseite des Reisepasses des Kostenübernehmers/der Kostenübernehmerin beizulegen.</p>
<b>11</b>	<p>Nachweis der finanziellen Mittel für die Reise und die Rückkehr ins Heimatland (Kontoauszüge der letzten 3 Monate im Original mit Stempel und Unterschriftsprobe der Bank)</p> <p>Antragsteller bis zu 24 Jahren: 672,64 EUR/pro Monat</p> <p>Antragsteller über 24 Jahren: 1.217,96 EUR/pro Monat</p> <p>Sollte die monatliche Miete 359,72 EUR überschreiten, so ist zusätzlich die Differenz vorzuweisen.</p> <p>Einmalerläge ohne Herkunftsnachweis können <b>NICHT</b> gewertet werden.</p>
<b>12</b>	Nachweis über den geleisteten Militärdienst
<b>13</b>	<p>Alleinreisende <b>minderjährige Kinder</b> müssen eine notariell beglaubigte Einverständniserklärung <b>beider</b> Elternteile dem Antrag beilegen. Bei geschiedenen Eltern muss das gerichtlich zugesprochene Sorgerecht an Hand des Gerichtsspruchs und dem Personenstandregistrauszugs belegt werden.</p>
<b>14</b>	Kopien der Datenseiten der alten und aktuellen Reisepässe sowie Kopien früherer Visa sind unbedingt dem Antrag beizulegen
<b>15</b>	Falls zutreffend: einfache schriftliche <u>Vollmacht für den Boten/der Botin + Kopie Pass oder ID Card des Boten/der Botin.</u>

<b>!</b>	<b>Meldepflicht</b>
	Wer in einer Wohnung in Österreich Unterkunft nimmt, ist verpflichtet, sich innerhalb von 3 Tagen bei der zuständigen Meldebehörde anzumelden.

## Fragen / Informationen

Bei Fragen wenden Sie sich bitte per E-Mail (in deutscher oder englischer Sprache) an das

Österreichische Generalkonsulat in Istanbul: [istanbul-gk@bmeia.gv.at](mailto:istanbul-gk@bmeia.gv.at)

*Aufgrund der strengen Datenschutzbestimmungen der Republik Österreich als auch aus Gründen der Amtsverschwiegenheitspflicht kann an Personen, die im Sichtvermerkverfahren keine Parteienstellung genießen, keinerlei Auskunft über die Hintergründe einer Entscheidung im Visa- oder Aufenthaltsverfahren erteilt werden. Diese Informationen werden ausschließlich der Antragstellerin bzw. dem Antragsteller selbst oder ihrer / seiner bevollmächtigten Vertretung gegeben.*

## Vize bilgileri

### Dil Kursu

### D Vizesi

#### Yerel sorumluluk alanı

Avusturya Başkonsolosluğu Türkiye’de daimi ikametgâhı olan vize ve oturma müracaatçılarının başvurularını kabul etmektedir.

#### VFS Firması üzerinden vize başvurusu

Başvuru sahipleri başvurularını VFS`nin kabul merkezlerinden gerçekleştirebilirler. Kabul merkezleri İstanbul (Beyoğlu/ Altunizade), Bursa, Edirne, Ankara, Antalya, İzmir, Gaziantep ve Trabzon`da hizmet vermektedir. Detaylı bilgiye ve randevu sayfasına [buradan](#) ulaşabilirsiniz.

!

#### Tamamlanmamış başvurular

Tamamlanmamış evraklar işlem sürecini uzatacaktır; Konsolosluk tarafından talep edilmeden gönderilen evraklar başvurunuza eklenmeyecektir.

#### Genel vize bilgileri

- 1) Bir D vizesi en fazla 180 günlük bir süre için verilebilir. Dil kursu süresi 90 günü aşacağı durumlarda D Vizesine başvurulmalıdır.
- 2) Verilen vize ile Avusturya’da herhangi bir işe girmeniz ve çalışmanız yasaktır.
- 3) Ancak gideceğiniz **esas hedef ülkenin Avusturya** olması halinde vize için müracaat edebilirsiniz.

- 4) Vizenizin kabulüne dair **herhangi bir hukuki hakkınız bulunmamaktadır**. Kabul edilmiş bir vize size diğer Schengen ülkelerine seyahat hakkı vermez, ülkeye girişiniz sınır kontrolü tarafından reddedilebilir.
- 5) Başvuru en erken seyahat başlangıcından 6 ay ve en geç 15 gün önce yapılabilir.
- 6) **Bütün yabancı dilde olan evrakların Almanca veya İngilizce tercümesi yaptırılmalıdır. Noter onayı gerekmemektedir.**
- 7) Vizelerinin işlemleri seyahatin niteliğine bağlı ortalama 15 iş günü sürmektedir. Bazı özel durumlarda bir kaç haftayı da bulabilmektedir.
- 8) Başkonsolosluk her zaman yeni belgeler talep etme hakkına sahiptir

#### Başvuru ücreti

Vize işlem ücreti: 150 EURO.-

#### İade alınmayan pasaportlar

!

İade alınmayan pasaportların sorumluluğu başvuru sahibine aittir, Avusturya Başkonsolosluğu sorumlu tutulamaz.

**İade alınmayan pasaportlar [T.C. DISISLERI BAKANLIGI](#) Istanbul Temsilciliği'ne gönderilir.**

#### Önemli uyarı

!

**YANLIŞ bilgiler** ve **sahte evraklar** vizenizin **reddedilmesine** sebep olacaktır

Tamamlanmamış başvurular geri çevrilmeye sebep olabilir ya da işlem sürecini uzatabilir.

Kendi yararınız için lütfen gerekli evrakları, tercümesi ile birlikte, tamamlanmış şekilde getiriniz.

#### Vize başvurusunda gerekli belgeler

Aşağıdaki evraklar başvuruya eklenmelidir:

1

Seyahat sonrası en az 3 ay geçerli olan pasaport. Pasaportun veriliş tarihi 10 yılı aşmamalı.

2

Başvuru formunun el ile yazılmış büyük veya daktilo ile yazılmış, eksiksiz, gerçeğe uygun doldurulmuş ve müracaatçı tarafından imzalanmış olması gerekmektedir.

	<p>Formları ücretsiz olarak aşağıdaki link üzerinden indirebilirsiniz:</p> <p><a href="https://www.bmeia.gv.at/fileadmin/user_upload/Vertretungen/GK_Istanbul/Dokumente/Ant_ragsformular_Visum_D.pdf">https://www.bmeia.gv.at/fileadmin/user_upload/Vertretungen/GK_Istanbul/Dokumente/Ant_ragsformular_Visum_D.pdf</a></p> <p><b>Dikkat! Başvuru formunda iki ayrı yer imzalanacak. Lütfen kullandığınız elektronik posta adresinizi ve cep telefon numaranızı belirtiniz. Böylelikle Konsolosluk tarafından sorular oluştuğu takdirde, başvurunuz daha hızlı işleme alınabilecektir.</b></p>
3	<p>2 adet yeni çekilmiş renkli biometrik (3,5 x 4,5 cm) fotoğraf. Bir tanesi başvuru formun sağ üst köşesinde yer almalıdır, diğerini de başvurunuza ekleyiniz. Fotoğrafın arka planı aydınlık olmalıdır. Kişinin yüzü, alını, kulağı ve boynu açık ve net görünmeli (dini nedenlerden dolayı örtülen başörtü takılabılır). Detaylı bilgi için:</p> <p><a href="https://www.bmeia.gv.at/fileadmin/user_upload/Vertretungen/Pressburg/Dokumente/Passbildkriterien.pdf">https://www.bmeia.gv.at/fileadmin/user_upload/Vertretungen/Pressburg/Dokumente/Passbildkriterien.pdf</a></p>
4	<p>Dil Öğrenimi için:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Dil okuluna kayıt belgesi</li><li>• Ödeme Makbuzu</li></ul>
5	<p>Özel araçlı seyahatlerde: ruhsat fotokopisi, uluslararası sürücü belgesi ve yol güzergâhının detaylı beyanı</p>
6	<p>Uçak/tren/otobüs seyahatlerinde: rezervasyon belgesi (gidiş ve dönüş)</p>
7	<p>Konaklama (<b>Bütün süreyi kapsamak zorunda</b>):</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Öğrenci yurdu veya OEAD belgesi</li><li>• Kira kontratı/tapu fotokopisi</li><li>• Arkadaş/Akraba yanında konaklanacaksa: Yanında kalacağınız kişiden dilekçe ve pasaport fotokopisi, kira kontratı/tapu fotokopisi, ikamet sureti (Meldezettel)</li><li>• Otel rezervasyonu</li></ul>
8	<p>Tüm Schengen ülkelerinde geçerli, en az 30.000,- EURO teminatlı/beher olay kapsayan Seyahat ve Kaza sigortası. Uzun süreli vizelerde ülkeye birkaç giriş hakkı doğuyorsa, ilk seyahat süresini kapsayan sigorta yeterlidir.</p>
9	<p>Başvuru sahibi öğrenci ise:</p> <p>Öğrenci belgesi (QR kodlu tercih edilmelidir)</p>
10	<p>Ziyaret sebebini ve dönüş niyetini uygun belgeler ile inandırıcı şekilde sunmak müracaatçının sorumluluğundadır. Öğrenciler ebeveynlerinin belgelerini sunmalıdır. Masrafların</p>

	karşılanağına dair belgeler yazılı olarak Almanca veya İngilizce olmalıdır. Seyahat masraflarını karşılayacak kişi başvuru sahibinin kendisi değilse noter tasdikli taahhütname başvuruya eklenmelidir. Alternatif olarak taahhüt eden kişi şahsen, başvuru esnasında, dilekçe yazıp imzalayabilir.
11	Seyahat masraflarının nasıl karşılanacağına dair belgeler (son üç aylık hesap hareketlerini gösterir banka hesap dökümü veya hesap cüzdanlarının orijinaleri ve fotokopisi) Banka hesabına yatırılan yeni meblağların değerlendirilmeye alınması için gelirin kaynağı belgelenmelidir. Aksi takdirde dikkate alınmayacaktır. Hesabınızda bulundurmanız gereken tutar: <ul style="list-style-type: none"><li>• 24 yaşına kadar: 672,64EUR/beher ay</li><li>• 24 yaş ve üstü: 1.217,96 EUR/beher ay</li></ul> Ödeyeceğiniz konaklama bedeli 359,72 Euro`yu aştığı takdirde aradaki farkı da hesabınızda bulundurmalısınız
12	Askerlik durum belgesi
13	<b>Başvuru sahibi reşit değilse/18 yaşın altında ise ve yalnız veya sadece bir ebeveyn veya yasal velisi ile seyahat ediyorsa:</b> Seyahate eşlik etmeyen ebeveyninden noter tasdikli muvafakatname gereklidir. Anne ve baba resmi olarak boşandıysa, velayetin kime verildiğine dair belge gereklidir.
14	Güncel ve eski pasaportunuzun ve daha önce alınan vize fotokopileri başvuruya muhakkak eklenmelidir.
15	Vize ve pasaportunuzu şahsen teslim almayacaksanız: <u>teslim alacak kişi adına bir vekalet + teslim alacak kişinin kimlik veya pasaport fotokopisi.</u>

!	<b>Bildirim Zorunluluğı</b>
	Avusturya'da bir konuta taşınan her kişi, en geç 3 (üç) gün içerisinde ilgili resmî dairede ikametini bildirmek zorundadır.

**Soru/Bilgi**

Sorularınızı lütfen Almanca veya İngilizce olmak üzere aşağıdaki E-mail adresine gönderiniz:

[istanbul-gk@bmeia.gv.at](mailto:istanbul-gk@bmeia.gv.at)

*Kişisel Verilerin Korunması Kanunu ve Avusturya Cumhuriyeti'nin resmi gizlilik politikası nedeniyle vize prosedüründeki bir kararın arka planı hakkında vize prosedürüne taraf olmayan kişilere hiçbir bilgi verilemez. Bu bilgiler sadece başvuru sahibinin kendisine veya yetkili temsilcisine verilecektir.*